

AS: 99.013

Tel. Conm. 3802200
Tel./Fax: (57.1) 2827976
(57.1) 3802700

Señores

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

E-Mail:bricas@brigardvcastro.com.co

E. S. D.

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO
Radicacion : 05102412 00000000 Folios: 16
Fecha (AMD): 2006-01-02 16:18:36
Tramite : 011 PCT-PATENT 3/8 FASE NACI 444 REPUESTA
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

RESPUESTA A OFICIO 10412 DE NOVIEMBRE 04, 2005

REF: Expediente No. 05 102.412 - Solicitud de Patente Entrada en Fase Nacional

Corresp. a la Solicitud Internacional PCT/IB2004/001064

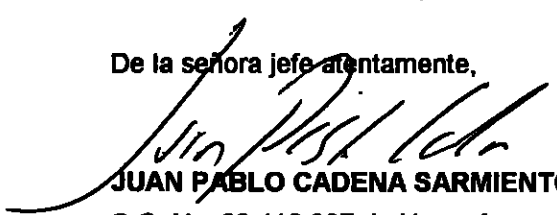
a favor de **SYNTHES GmbH**

Titulada: **CLAVO INTRAMEDULAR PARA OSTEOSÍNTESIS DE FRACTURAS DEL FÉMUR**

JUAN PABLO CADENA SARMIENTO, vecino de Bogotá, portador de la tarjeta profesional No. 57492, obrando como apoderado de la sociedad SYNTHES GmbH, según lo acredita el documento de poder presentado en esa División, para dar cumplimiento al requerimiento notificado por fijación en lista el 04 de Noviembre de 2005, de acuerdo con los Artículos 38 y 39 de la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, Artículo 27 del Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), regla 51 bis del Reglamento y Circular Única de la SIC, me permito:

1. Allegar documento donde consta la cesión del derecho a la Patente otorgado por el inventor al solicitante, debidamente apostillado, junto con su correspondiente traducción.
2. Allegar fotocopia autenticada del documento de poder conferido por SYNTHES GmbH, incluyendo el Certificado que acredita la Existencia y Representación Legal, debidamente apostillado, junto con su correspondiente traducción.
3. ACLARAR que el solicitante de la presente solicitud es SYNTHES GMBH. El solicitante presentado ante la Oficina nacional es el mismo presentado ante la Oficina internacional tal como consta en la forma PCT/IB/306 anexa, donde se registra el cambio de nombre de la Compañía STRATEC MEDICAL AG a SYNTHES GMBH.
4. Allegar Extracto para publicación y Tarjeta de Archivo Temático.
5. Allegar Artes Finales (2 de 12 cm X 12 Cm y 1 de 6 cm X 6 cm).

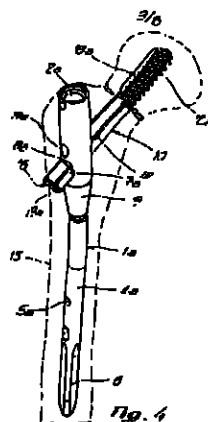
De la señora jefe atentamente,


JUAN PABLO CADENA SARMIENTO

C.C. No. 80.410.337 de Usaquén
Cra 7 No. 16-56 Piso 9

Bogotá, Enero 02, 2006
CHP/MEV/hsr.

(21) N° de solicitud: 05 102.412		(22) Fecha de solicitud: 07-10-2005			
(541) Clasificación Internacional:					
(71) Solicitante(s) SYNTHES GmbH					
(72) Inventor(es) Felix Aschmann					
(74) Agente: JUAN PABLO CADENA SARMIENTO					
(30) Prioridad	(31)	No. Prioridad	(32) Fecha	(33)	País
		2003 0648/03	09-04-2003		CH
(85) Fecha inicio fase nacional: 09-11-2005			(87) Publicación internacional:		
(86) Datos relativos a la presentación de la solíc. PCT			Fecha: 21-10-2004		
Fecha de presentación de la solicitud: 07-04-2004			No. Publicación: WO 2004/089232 A1		
No. de solicitud PCT/IB2004/001064					



(54) Título: CLAVO INTRAMEDULAR PARA OSTEOSÍNTESIS DE FRACTURAS DEL FÉMUR

(57) Reivindicación(es):

1. Clavo intramedular para osteosíntesis de fracturas del fémur proximal, que comprende un clavo de fémur que se puede insertar próximamente en el canal medular del fémur, un tornillo de cuello que se puede insertar lateralmente en el clavo de fémur a través de un agujero pasante, que se extiende oblicuamente al eje longitudinal del clavo de fémur, disponiéndose un seguro de giro que posibilita el movimiento axial del tornillo de cuello en el agujero pasante del clavo de fémur, presentando el tornillo de cuello por lo menos una ranura longitudinal, que se extiende en dirección axial,

CONTINUA AL RESPALDO ...

y previéndose un elemento de bloqueo con por lo menos un brazo dirigido aproximadamente paralelo al eje del tornillo de cuello, que se inserta lateralmente en las ranuras longitudinales del tornillo de, caracterizado por que el seguro de giro se forma por una interconexión entre el elemento de bloqueo (16a, 16b) y el clavo de fémur (1a, 1b, 1c) y entre el elemento de bloqueo (16a, 16b) y el tornillo de cuello (10a, 10b).



Brigard & Castro
Abogados

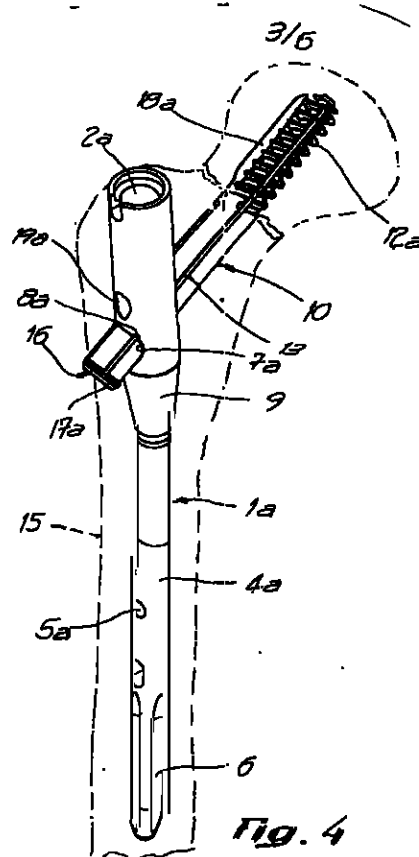
Apartado 3692

Cra. 7 16-56
Bogotá - Colombia S.A.

Tel. Ccnm. 3802200
Tel./Fax: (57.1) 2827976
(57.1) 3802700

E.Mail:bricas@brigardycastro.com.co

ARTE FINAL
publicación



AS: 99013
20
52

**DOCUMENT OF ASSIGNMENT OF
PATENT APPLICATION**

ASSIGNMENT

The Undersigned Felix Aschmann

acting as Inventor

of Colombian Patent Application No. X
Titled: INTERMEDULLARY NAIL FOR FEMUR
FRACTURE FIXATION

**DOCUMENTO DE TRASPASO DE
SOLICITUD DE PATENTE**

CESION

El Suscrito Felix Aschmann

en calidad de Inventor

de Sol.de Patente Colombiana No.
Titulada:



with domicile in Zürcherstrasse 127, 4052
Basel, Switzerland

con domicilio en Zürcherstrasse 127, 4052
Basel, Suiza

hereby declares that it assigns all rights of
ownership as well as all rights and privileges
relating thereto without exception over the
following patent application in Colombia: No.
Titled: INTERMEDULLARY NAIL FOR FEMUR
FRACTURE FIXATION

declara por el presente documento que cede
todos los derechos de propiedad que le
correspondan, así como las prerrogativas,
sin excepción alguna, sobre la siguiente
solicitud de patente en Colombia: No.

to SYNTHES GmbH

a SYNTHES GmbH

domiciled in Eimattstrasse 3, CH-4436
Oberdorf, Switzerland

domiciliada en Eimattstrasse 3, CH-4436
Oberdorf, Suiza

The assignor and the assignee sign this
document as proof of their acceptance of the
assignment.

El cedente y el cesionario firman este
documento como prueba de su aceptación
de la cesión.

Given and signed on the day of
of 200_

Dado y firmado a los días del mes de
de 200_



Signature of Assignor

Firma del Cedente

Signature of Assignee

Firma del Cesionario

Heleine Schaub, LL.M., MAES
Manager Legal Department

Matthias Noesberger
VP Operations

Amtliche Beglaubigung

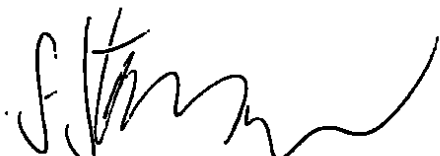
Der unterzeichnende Notar beglaubigt hiermit die Echtheit der umseitig angebrachten Unterschriften von

- **Helene Schaub**, geb. 15. November 1963, von Buus BL, in Itingen
- **Matthias Nösberger**, geb. 17. April 1970, von St. Antoni FR, in Unterseen
- **Felix Aschwanden**, geb. 10. Juni 1970, von und in Basel

Die Echtheit der Unterschriften wurde durch Vergleich mit bereits auf der Amtsstelle geleisteten und vorhandenen Unterschriften festgestellt.

Waldenburg, den 27. Oktober 2005




lic.iur. Simon Stemmer
Notar

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: **Schweiz**

Diese öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von Simon Stemmer

3. in seiner Eigenschaft als Notar

4. sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel des (der) Bezirksschreiberei Waldenburg

Bestätigt

5. in **Liestal** 6. am 1. Nov. 2005

7. durch **Landeskanzlei des Kantons
Basel-Landschaft**

8. unter Nr. 2787

9. Siegel/Stempel:

10. Unterschrift:




Rolf Gerber
Weibeldienst

NOTARIAL CERTIFICATE (CORPORATION)

On this _____ day of _____ of _____ personally appeared before me

to me known, and known to me to be the person who signed the foregoing instrument who being by me duly sworn did depose and say that he (she) is the

of

Which is legally constituted for a term not yet expired, that deponent is authorized by said Company to confer this Assignment document that the seal affixed hereunto by the deponent in the name and on behalf of said Corporation is the corporate seal thereof; and that the purpose for which this instrument is granted is included within the corporate purpose of company.

The undersigned Notary Public attests that he has seen the documents that prove the existence of the company.

State of _____ under date of _____

and that he (she) who grants the present Assignment document is its Representative.

Notary Public (Seal)

**NOTARIAL CERTIFICATE
NATURAL PERSON**

On this _____ day of _____ of _____ personally appeared before me Felix Aschmann

who is(are) known to me and who I attest executed the foregoing document and he (they) declared he (they) grant(s) the document for the uses and purposes therein expressed.

Notary Public (Seal)

LEGALIZATION BY APOSTILLE IS REQUIRED.

CERTIFICADO NOTARIAL (SOCIEDAD)

Hoy _____ de _____ de _____ personalmente compareció ante mí

a quien conozco, y de quien me consta que firmó el anterior documento, debidamente juramentado declaró y dijo que él es

de

Sociedad legalmente constituida para un período de duración que aún no ha terminado; que el declarante está autorizado por dicha compañía para conferir este documento de Cesión; que el sello estampado por él al pie de tal cesión, en nombre y representación de la expresada compañía, es el sello oficial de ella; y que el objeto para el cual se confiere este Instrumento está comprendido dentro del de la sociedad.

El suscrito Notario hace constar que tuvo a la vista las pruebas de la existencia de la sociedad.

Estado de _____ con fecha _____

y que quien confiere el presente documento de cesión es su representante.

Notario Público (sello)

**CERTIFICADO NOTARIAL
PERSONA NATURAL**

Hoy _____ de _____ de _____ compareció(aron) ante mí Felix Aschmann

a quien (es) conozco y me consta que es(son) la(s) persona(s) firmante(s) del documento que precede y quien(es) declara(n) que otorgan el mismo para los fines y propósitos que en él se expresan.

Notario Público (sello)

LEGALIZACION POR APOSTILLA ES REQUERIDA.

Autenticación Oficial

El suscrito Notario autentica oficialmente la autenticidad de las firmas que aparecen anteriormente, pertenecientes a

- Helene Schaub, nacida el 15 de Noviembre de 1963, de Buus BL, en Itingen
- Matthias Nösberger, nacido el 17 de Abril de 1970, de St. Antoni FR, en Untersee
- Felix Aschwanden, nacido el 10 de Junio de 1970, de y en Basilea

La autenticidad de las firmas fue constatada mediante comparación con las firmas ya ejecutadas y registradas en la Notaría.

Waldenburg, 27 de Octubre de 2005

Lic. iur. Simon Stemmer, Notario en Waldenburg
(Firma y Sello Oficial)

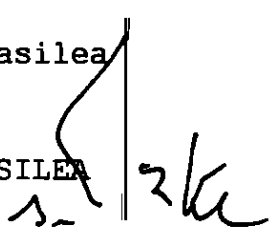
Apostilla

(Convención de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

1. País: Suiza
Este documento público
2. Ha sido firmado por: Simon Stemmer
3. En su calidad de: Notario
4. Y lleva el sello oficial de: Notaría Distrital de Waldenburg

Confirmado

5. En: Liestal
6. El día: 1º Noviembre 2005
7. Por: La Cancillería de Estado Cantón Distrito de Basilea
8. Bajo el No.: 2787
9. Sello: CANCELLERÍA DE ESTADO CANTÓN DISTRITO DE BASILEA
10. Firma: Rolf Gerber, Funcionario Oficial


ADOLF WATZKE
Traductor Oficial
Res. 2433 Minjusticia

Brigard & Castro
BOGOTÁ - COLOMBIA

PODER

Yo (nosotros) SYNTHES GmbH

domiciliado(s) en Eimattstrasse 3, CH-4438 Oberdorf,
Suiza

Nombro(amos) a: JUAN PABLO CADENA SARMIENTO y/o CARLOS H. PALACIO EASTMAN y/o HECTOR GOMEZ MEJIA, de Bogotá, Colombia, apoderados verdaderos y legales con poder especial, amplio y suficiente, para recabar de las oficinas y autoridades colombianas administrativas, judiciales y de policía, en cualquier instancia o recurso, la obtención de patentes de invención, registros de marcas, diseños industriales, modelos de utilidad, depósitos de nombres comerciales, lemas comerciales y enseñas, registros de derechos de autor y contratos sobre los mismos, obtención de certificados de obtentor de variedades vegetales, así como sus prórrogas, renovaciones, anotaciones de traspaso, cambios de nombre y/o domicilio; elaborar, tramitar y registrar contratos de licencia y licencias de cualesquiera clases; intervenir como demandante o como demandado en cualquier instancia y recurso ante cualquier juez, corporación, funcionario público o autoridad en acciones judiciales, administrativas y de policía tales como: oposiciones al registro de marcas; acciones de caducidad, cancelación y nulidad; acciones reivindicatorias, acciones derivadas de la obtención o explotación de licencias; acciones de competencia desleal; demandas penales; acciones de indemnización de perjuicios, reclamos y observaciones a solicitudes de patentes, diseños industriales, modelos de utilidad, en el ejercicio de medidas cautelares y en otras acciones o medidas similares.

A este efecto, lo(s) faculto(amos) para elevar solicitudes, formular descripciones, enmiendas, protestas, declaraciones, oposiciones, cancelaciones, nulidades, apelaciones y reclamos; pagar impuestos, cuotas y gravámenes prescritos por la ley; renunciar o desistír a derechos concedidos o en curso de concesión; recibir toda clase de documentos y valores, dando el descargo respectivo, y, en general, para dar ante dichas autoridades todos los pasos necesarios al efecto indicado y tomar todas las medidas que creyeran conducentes al resguardo de mis (nuestros) intereses, con todas las demás facultades legales necesarias.

Este poder comprende la facultad de ratificar o confirmar en mi (nuestro) nombre lo actuado así como la facultad de desistír, transigir, comprometer, y la de sustituirlo en todo o en parte y revocar sustituciones. Asimismo nombro(amos) a: JUAN PABLO CADENA SARMIENTO y/o CARLOS H. PALACIO EASTMAN y/o HECTOR GOMEZ MEJIA, domiciliado(s) en la Carrera 7 No. 18-58 Piso 9, mis (nuestros) apoderados en Colombia, con facultades para recibir notificaciones y designar apoderados judiciales o extrajudiciales.

Otorgado y firmado en

hoy de de 200_

Firma

Nombre
Cargo

POWER OF ATTORNEY

I (We) SYNTHES GmbH

domiciled in Eimattstrasse 3, CH-4438 Oberdorf,
Switzerland

Hereby appoints JUAN PABLO CADENA SARMIENTO and/or CARLOS H. PALACIO EASTMAN and/or HECTOR GOMEZ MEJIA, of Bogotá, Colombia, my (our) true and lawful attorneys with special, ample and sufficient power to obtain from the Colombian administrative, judicial and police offices and authorities, in any instance, privileges of patents of invention, registration of trademarks, industrial designs and utility models; registration of commercial names, slogans and emblems, registration of copyright and contracts related thereto, certificates of obtainers of vegetables varieties, as well as extensions, renewals and recordal of assignments and changes of name and domicile related to the above; to prepare, prosecute and register licenses of any kind; to act as plaintiff or defendant in any instance or recourse, and before any judge, corporation, public official or authority in judicial, administrative and police actions, such as: oppositions to the registration of trademarks; caducity, cancellation and nullity actions; claim actions derived from the obtaining or exploitation of licenses, action of unfair competition; criminal proceedings, actions for payment of damages; claims or observations on patent applications, models, industrial designs and utility models; in the exercise of preventive measures and in other actions or similar proceedings.

To that effect they hereby empowered to file applications, formulate descriptions, amendments, protests, declarations, oppositions, cancellations, nullities, appeals and claims; to pay taxes, quotas and assessments prescribed by law, renounce or waive the rights granted or in the process of granting; to receive all kinds of documents and valuables, giving the respective release of receipt, and, in general, to take before said authorities the necessary steps to such effect, and any measures that they may deem pertinent to the safeguard of my (our) interest(s) with all the other necessary legal powers.

This power includes the faculty to ratify or confirm desist, settle and compromise on my (our) behalf, and to substitute this power in whole or in part and to revoke substitutions. At the same time I (We) hereby appoint JUAN PABLO CADENA SARMIENTO and/or CARLOS H. PALACIO EASTMAN and/or HECTOR GOMEZ MEJIA, domiciled in Carrera 7 No. 18-58, Piso 9, my (our) attorney(s) in fact, with powers to receive notifications and to designate judicial and extrajudicial attorneys.

Granted and signed in

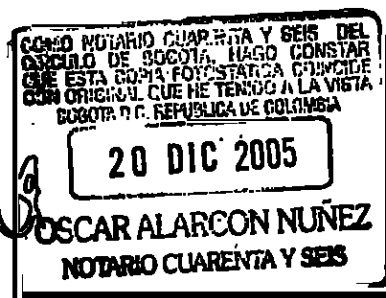
this day of 200_

Signature

Name
Title

Helene Schaub, LL.M., MAES
Manager Legal Department

Matthias Noesberger
VP Operations



Amtliche Beglaubigung

Der unterzeichnende Notar beglaubigt hiermit die Echtheit der umseitig angebrachten Unterschriften von

- **Helene Schaub**, geb. 15. November 1963, von Buus BL, in Itingen
- **Matthias Nösberger**, geb. 17. April 1970, von St. Antoni FR, in Unterseen

Die Echtheit der Unterschriften wurde durch Vergleich mit bereits auf der Amtsstelle geleisteten und vorhandenen Unterschriften festgestellt.

Waldenburg, den 27. Oktober 2005



Herr Simon Stemmer
Notar

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: **Schweiz**

Diese öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von Simon Stemmer

3. in seiner Eigenschaft als Notar

4. sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel des (der) Bezirksschreiberei Waldenburg

Bestätigt

5. in **Liestal** 6. am 1. Nov. 2005

7. durch **Landeskanzlei des Kantons
Basel-Landschaft**

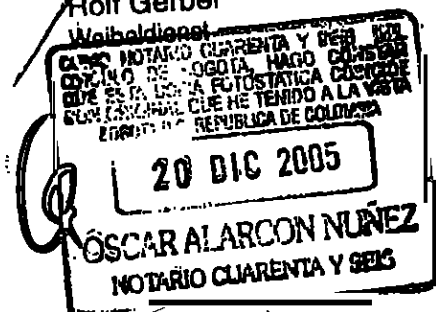
8. unter Nr. 2785

9. Siegel/Stempel:

10. Unterschrift:



Rolf Gerber
Weiboldenstr.



CERTIFICADO NOTARIAL (SOCIEDAD)

Hoy de
personalmente compareció ante mí

a quien conozco, y de quien me consta que firmó el anterior documento, debidamente juramentado declaró y dijo que él (ella) es

de SYNTHES GmbH.

Sociedad legalmente constituida para un período de duración que aún no ha terminado; que el declarante está autorizado por dicha compañía para conferir este poder; que el sello estampado por él al pie de tal poder, en nombre y representación de la expresada compañía, es el sello oficial de ella; y que el objeto para el cual se confiere este instrumento está comprendido dentro del objeto social de la sociedad.

El suscrito Notario hace constar que tuvo a la vista las pruebas de la existencia de la sociedad.

Estado de
con fecha

y que quien confiere el presente poder es su representante.

On this day of of personally
appeared before me

to me known, and known to me to be the person who signed the foregoing instrument who being by me duly sworn did depose and say that he (she) is the

of SYNTHES GmbH

Which is legally constituted for a term not yet expired, that deponent is authorized by said Company to confer this Power of Attorney: that the seal affixed hereunto by the deponent in the name and on behalf of said Corporation is the corporate seal thereof; and that the purpose for which this instrument is granted is included within the corporate purpose of company.

The undersigned Notary Public attests that he has seen the documents that prove the existence of the company.

State of
under date of

and that he (she) who grants the present power of attorney is its Representative.

Public Notary (Seal)

Notario Público (sello)

**NOTARIAL CERTIFICATE
NATURAL PERSON**

**CERTIFICADO NOTARIAL
PERSONA NATURAL**

Hoy da da , compareció(eron) ante mí

a quien (es) conozco y me consta que es(son) la(s) persona(s) firmante(s) del documento que precede y quien(es) declara(n) que otorgan el mismo para los fines y propósitos que en él se expresan.

On this day of of
personally appeared before me

who is(are) known to me and who I attest executed the foregoing document and he (they) declared he (they) grant(s) the document for the uses and purposes therein expressed.

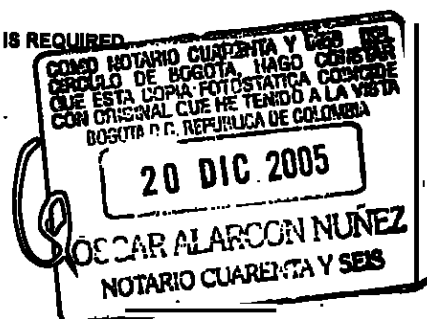
Notario Público (sello)

Notary Public (Seal)

LEGALIZACION POR APOSTILLA ES REQUERIDA.

LEGALIZATION BY APOSTILLE IS REQUIRED.

NOTARIAL CERTIFICATE (CORPORATION)



Autenticación Oficial

El suscrito Notario autentica oficialmente la autenticidad de las firmas que aparecen anteriormente, pertenecientes a

- Helene Schaub, nacida el 15 de Noviembre de 1963, de Buus BL, en Itingen .
- Matthias Nösberger, nacido el 17 de Abril de 1970, de St. Antoni FR, en Untersee.

La autenticidad de las firmas fue constatada mediante comparación con las firmas ya ejecutadas y registradas en la Notaría.

Waldenburg, 27 de Octubre de 2005

Lic. iur. Simon Stemmer, Notario en Waldenburg
(Firma y Sello Oficial)

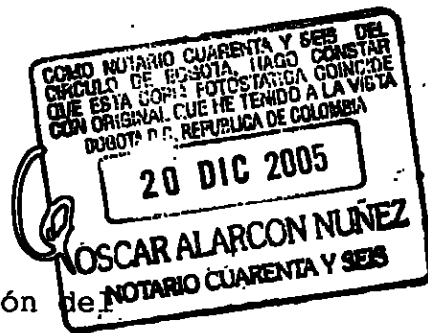
Apostilla

(Convención de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

1. País: Suiza
Este documento público
2. Ha sido firmado por: Simon Stemmer
3. En su calidad de: Notario
4. Y lleva el sello oficial de: Notaría Distrital de Waldenburg

Confirmado

5. En: Liestal
6. El día: 1º Noviembre 2005
7. Por: La Cancillería de Estado del Cantón de Distrito de Basilea
8. Bajo el No.: 2788
9. Sello: CANCELLERÍA DE ESTADO DEL CANTÓN DEL DISTRITO DE BASILEA
10. Firma: Rolf Gerber, Funcionario Oficial



ADOLF WATZKE
Traductor Oficial
Res. 2438 Minjusticia

15: 99013

Firmennummer	Rechtsnatur	Eintragung	Löschung	Uebertrag	3.900.001.885
CH-280.3.911.885-4	Gesellschaft mit beschränkter Haftung	14.04.1954		von: 280.3.911.885-4/b	
				auf:	1



Alle Eintragungen

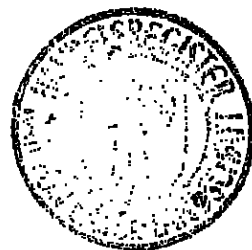
Ei	Lö	Firma	Ref	Sitz
1		SYNTHESES	1	Oberdorf BL
2		Synthes GmbH		

Ref	Stammkap. (CHF)	Ei	Ae	Lö	Stammeinlage	Gesellschafter(s. Personalangaben)	Ref	Adresse der Firma
1	1'000'000.--	2			1'000'000.--	Synthes Holding AG, in Oberdorf BL	1	Eimattstrasse 3
2	1'000'000.--							4436 Oberdorf

Ei	Lö	Zweck	Ref	Postadresse
1		Entwicklung und Herstellung von Produkten der Medizinaltechnik, der Feinmechanik und verwandter Gebiete sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und diese oder auch andere juristische oder natürliche Personen finanzieren. Sie kann Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien, Bürgschaften und andere Sicherheiten stellen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern.		

Ei	Lö	Bemerkungen	Ref	Statutendatum
1		Der von einer bisherigen Registerkarte übertragene Auszug enthält keine vor dem Übertrag gestrichenen Tatsachen, und auch keine allfälligen früheren Statutendaten oder Tagebuch- und SHAB-Zitate. Diese können auf der im Feld "Übertrag von" bezeichneten Handelsregisterkarte eingesehen werden.	1	12.01.1990
1	2	Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief.	1	07.08.1995
1	2	Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.	1	12.09.2003
			1	23.02.2005
			2	07.06.2005

Ei	Lö	Besondere Tatbestände	Ref	Publikationsorgan
2		Umwandlung: Die Gesellschaft wird gemäss Umwandlungsplan vom 22.04.2005 und Bilanz per 31.12.2004 mit Aktiven von CHF 216'884'839.06 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 149'355'979.26 in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung umgewandelt. Die einzige Aktionärin erhält 1 Stammeinlage zu CHF 1'000'000.--.	1	SHAB
1		Vermögensübertragung: Die Gesellschaft überträgt gemäss Vertrag vom 01.09.2005 Aktiven von CHF 350'409.30 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 57'500.98 auf die "Synthes Bettlach GmbH", in Bettlach (CH-254.3.000.626-6). Gegenleistung: keine.		
3		Vermögensübertragung: Die Gesellschaft überträgt gemäss Vertrag vom 01.09.2005 Aktiven von CHF 6'663'944.63 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 2'605'008.47 auf die "Synthes Hägendorf GmbH", in Hägendorf (CH-249.3.000.045-7). Gegenleistung: keine.		

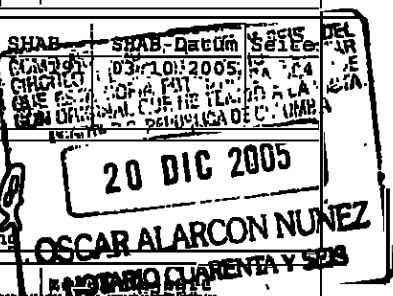


Ei	Lö	Zweigniederlassung	Ei	Lö	Zweigniederlassung	Ei	Lö	Zweigniederlassung	Ei	Lö	Zweigniederlassung

Ze	Ref	TB-Nr	TB-Datum	SHAB	SHAB-Datum	Seite	Ze	Ref	TB-Nr	TB-Datum	SHAB	SHAB-Datum	Seite
	0		(Auslassung)		(Auslassung)		KU	3	4098	27.09.2005			
KU	1	850	25.02.2005	44	03.03.2005	5							
KU	2	2355	08.06.2005	113	14.06.2005	6							

Legende: GS = Gesellschafter(in) EU = Einzelunterschrift b.a. = beschränkt auf
 GF = Geschäftsführer(in) KU = Kollektivunterschrift HS = Hauptsitz
 Liq = Liquidator(in) EP = Einzelprokura ZN = Zweigniederlassung
 KP = Kollektivprokura ZB = Zeichnungsberechtigung

Ei	Ae	Lö	Personalangaben	Funktion
1		2m	Brönnimann, Roland Peter, von Elmerwald, in Frenkendorf	Mitglied des Verwaltungsrates
1			Römer, Ciro, niederländischer Staatsangehöriger, in Madrid (ES)	EU
1			Brönnimann, Christoph, von Wald BE, in Magden	KU zu zweien
1			Eggenberger, Urs, von St. Gallen, in Oberdorf BL	KU zu zweien
1			Emch, Hansjürg Walter, von Bern, in Zürich	KU zu zweien
1			Flück, Urs Heinz, von Escholzmatte, in Grenchen	KU zu zweien
1			Leuzinger, Fridolin H., von Netstal, in Basel	KU zu zweien
1			Nösberger, Matthias, von St. Antoni, in Unterseen	KU zu zweien
1			Schaub, Helene, von Buus, in Itingen	KU zu zweien
1			Vieli, Markus Sebastian, von Vals, in Herzogenbuchsee	KU zu zweien
1			Ernst & Young AG, in Basel	Revisionsstelle



12 59

144

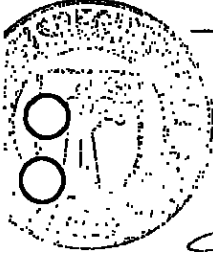
CH-280.3.911.885-4	Synthes GmbH	Oberdorf BL	2
--------------------	--------------	-------------	---

Alle Eintragungen

El	Ae	Lö	Personalangaben	Funktion	Zeichnungsart
2	2		Synthes Holding AG, in Oberdorf BL Brönnimann, Roland Peter, von Wald BE, in Frenkendorf	Gesellschafterin Geschäftsführer	ohne ZB ZU

Liestal, 17.11.2005 17:28

Dieser Auszug aus dem kantonalen Handelsregister hat ohne die nebenstehende Originalbeglaubigung keine Gültigkeit. Er enthält alle gegenwärtig für diese Firma gültigen Eintragungen sowie allfällig seit 25.02.2005 gestrichenen Eintragungen.
Auf besonderes Verlangen kann auch ein Auszug erstellt werden, der lediglich alle gegenwärtig gültigen Eintragungen enthält.



Beglaubigter
Auszug
Handelsregister des
Kantons Basel-Landschaft
[Signature]

00

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: **Schweiz**
Diese öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von Camilia Trochster
3. in seiner Eigenschaft als Fachbearbeiterin
4. sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel des (der) Handelsregisteramt Basel-Landschaft

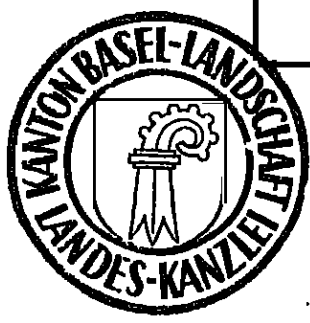
Bestätigt

5. In Liestal 6. am 21. Nov. 2005

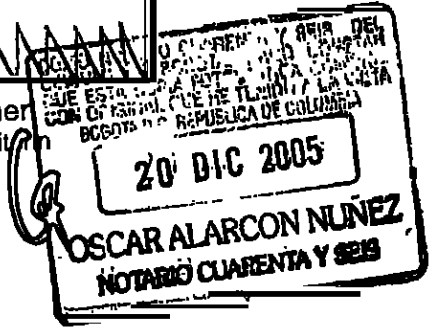
7. durch Landeskanzlei des Kantons Basel-Landschaft

8. unter Nr. 3092

9. Siegel / Stempel: 10. Unterschrift:



Diana Boner
Sachbearbeiterin



13 64
60

Distrito del Cantón Basilea

Compañía número: CH-280.3.911.885-4

Naturaleza legal: Sociedad con responsabilidad limitada

Registro: 14.04.1954

Traslado 3.900.001.885

de 280.3.911.885-4/b

a: -

Todas las entradas

Razón social:

1 SYNTHES

2 Synthes GmbH

Domicilio: Obersorf BL

Dirección de la compañía: Eimattstrasse 3, 4436 Oberdorf

Capital social (Francos suizos):

1 1'000'000.--

2 1'000'000.--

Aportación de fondos inicial: 1'000'000.--

Socios (ver Datos personales): Synthes Holding AG, en Oberdorf BL

Objeto:

Desarrollo y fabricación de productos de la técnica médica, de la mecánica fina y de campos relacionados, así como comercio con artículos de todo tipo. La sociedad puede participar en otras empresas y financiarlas a ellas o también a otras personas jurídicas o naturales. Ella puede tomar y conceder préstamos, dar garantías, avales y otras seguridades, así como adquirir y vender bienes raíces.

Observaciones:

El extracto trasladado de la tarjeta de registro existente no contiene ningún hecho anulado antes del traslado, ni tampoco ningún dato estatutario o cita del diario o de la Gaceta Comercial Suiza caducos. Estos pueden ser consultados en la tarjeta de registro comercial indicada en la casilla "Traslado de".

Comunicaciones: Las comunicaciones de la sociedad a los accionistas se efectúan mediante carta certificada.



FECHA DE LOS ESTATUTOS.

1 12.01.1990
1 07.08.1995
1 12.09.2003
1 23.02.2005
2 07.06.2005

Hechos especiales:

Transformación: Conforme al plan de transformación del 22.04.2005 y del balance al 31.12.2004 con activos de Francos Suizos 216'884'839.06 y pasivos (capital ajeno) de Francos Suizos 149'355'979.26 la sociedad se transforma en una sociedad con responsabilidad limitada. La única accionista recibe 1 una aportación de fondos inicial de Francos Suizos 1'000'000.--.

Transferencia de capital: Conforme al contrato del 01.09.2005 la sociedad transfiere activos de Francos Suizos 350'409.30 y pasivos (capital ajeno) de Francos Suizos 57'500.98 a la compañía "Synthes Bettlach GmbH", domiciliada en Bettlach (CH-254.3.000.626-6). Contraprestación: Ninguna.

Transferencia de capital: Conforme al contrato del 01.09.2005 la sociedad transfiere activos de Francos Suizos 6'663'944.63 y pasivos (capital ajeno) de Francos Suizos 2'605'008.47 a la compañía "Synthes Hägendorf GmbH", domiciliada en Hägendorf (CH-249.3.000.045-7). Contraprestación: Ninguna.

Organo de publicación: Gaceta Comercial Suiza (SHAB)

Datos personales

Brönnimann, Roland Peter, de Zimmerwald, en Frenkendorf, Miembro del consejo administrativo, firma individual

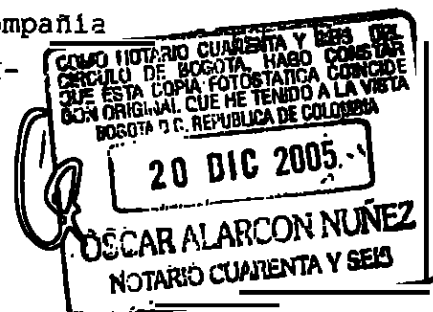
Römer, Ciro, nacionalidad holandesa, en Madrid (ES), firma individual

Brönnimann, Christoph, de Wald BE, en Maden, firma colectiva de a dos
Eggenberger, Urs, de St. Gallen, en Oberdorf BL, firma colectiva de a dos
Emch, Hansjürg, de Berna, en Zurich, firma colectiva de a dos

Flück, Urs Heinz, de Escholz matt, en Grenchen, firma colectiva de a dos
Leuzinger, Fridolin G., de Netstal, en Basilea, firma colectiva de a dos
Nösberger, Matthias, de St. Antoni, en Unterseen, firma colectiva de a dos
Schaub, Helene, de Buus, en Itingen, firma colectiva de a dos
Vieli, Markus Sebastian, de Vals, en Herzogenbuchsee, firma colectiva de a dos

Ernst & Young AG, en Basilea, Entidad Revisora

Synthes Holding AG, en Oberdorf BL, socia, sin autorización de firma



Liestal, 17.11.2005 17:50

Este extracto del Registro Comercial Cantonal no tiene validez alguna sin la correspondiente autenticación del original. El extracto contiene todas las entradas actualmente válidas para esta compañía, así como también todas las entradas vencidas desde el 25.02.2005, las cuales aparecen subrayadas. A solicitud especial se puede expedir también un extracto que solamente contenga todas las entradas actualmente válidas.

Copia autenticada

Extracto

Registro Comercial del

Cantón del Distrito de Basilea

(Firma ilegible)

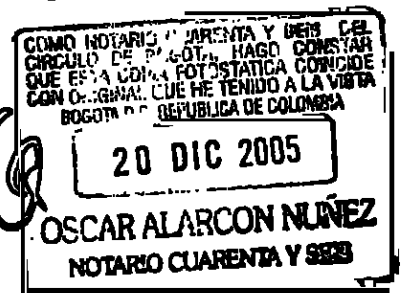
Apostilla

(Convención de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

1. País: Suiza
Este documento público
2. Ha sido firmado por: Camilla Trochsler
3. En su calidad de: Funcionaria Especialista
4. Y lleva el sello oficial de: la Oficina de Registro
Comercial del Distrito de Basilea

Confirmado

5. En: Liestal
6. El día: 21 Noviembre 2005
7. Por: La Cancillería de Estado del Cantón del
Distrito de Basilea
8. Bajo el No.: 3092
9. Sello: CANCELLERÍA DE ESTADO DEL CANTÓN DEL DISTRITO
DE BASILEA
10. Firma: Diana Boner, Funcionaria Especialista



ADOLF WATZKE
Traductor Oficial
Res. 2488 Minjusticia

PATENT COOPERATION TREATY

PCT

From the INTERNATIONAL BUREAU

NOTIFICATION OF THE RECORDING OF A CHANGE

(PCT Rule 92bis.1 and
Administrative Instructions, Section 422)

To:

EINGEGANGEN

13. Okt. 2005

ROSENICH, Paul
Patentbüro Paul Rosenich AG
BGZ
FL-9497 Triesenberg
Liechtenstein

Erl.RF-NY...

Date of mailing (day/month/year)
10 October 2005 (10.10.2005)

Applicant's or agent's file reference
ST013WO

International application No.
PCT/IB2004/001064

IMPORTANT NOTIFICATION

International filing date (day/month/year)
07 April 2004 (07.04.2004)

1. The following indications appeared on record concerning:

☒ the applicant ☐ the inventor ☐ the agent ☐ the common representative

Name and Address

STRATEC MEDICAL AG
Eimattstrasse 3
4436 Basel
Switzerland

State of Nationality
CH

State of Residence
CH

Telephone No.
+41/61 965 61 11

Facsimile No.
+41/61 965 66 00

Teleprinter No.

2. The International Bureau hereby notifies the applicant that the following change has been recorded concerning:

☐ the person ☒ the name ☒ the address ☐ the nationality ☐ the residence

Name and Address

SYNTHES GMBH
Eimattstrasse 3
CH-4436 Oberdorf
Switzerland

State of Nationality
CH

State of Residence
CH

Telephone No.
+41/61 965 61 11

Facsimile No.
+41/61 965 66 00

Teleprinter No.

3. Further observations, if necessary:

4. A copy of this notification has been sent to:

☒ the receiving Office ☒ the designated Offices concerned
☐ the International Searching Authority ☐ the elected Offices concerned
☐ the International Preliminary Examining Authority ☐ other:

The International Bureau of WIPO
34, chemin des Colombettes
1211 Geneva 20, Switzerland

Facsimile No. (41-22) 338.70.80

Authorized officer

Fabienne SOCIÉ (Fax : 4122 338 70 60)

Telephone No. (41-22) 338 8175

REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Folio 64 85

2020
Bogotá D.C.,

Doctor(a)
CADENA SARMIENTO JUAN PABLO
Apoderado(a) y/o Representante de
SYNTHE GMBH

REFERENCIA	Radicación No.	05 102412
	Solicitud internacional	IB2004/001064
	Fecha inicio fase nacional	09/11/2005
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	416
	Oficio No.	475
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,

24 ABR. 2006

ALIX CARMENZA CESPEDÉS DE VERGEL
Jefe de la división de Nuevas Creaciones

adpa10